



Precision Parts Manufacturing
 Linamar Hungary Zrt.
 Szarvasi út 86-88
 HUNGARY - 5600 Békéscsaba

Telephone 00 (36)66 620 500
 Fax 00 (36)66 620 500

VAT HU 10732346-2-04
 VAT EU HU10732346

Delivery Note

Delivery note: 123022

Delivery Date: January 27, 2021

Customer No: 13903

(85215)

Supplier

Linamar Hungary Zrt.
 Szarvasi út 86-88
 HUNGARY - 5600 Békéscsaba
 Our Id: 91025584

Delivery address

Magna PT S.p.A
 Via dei Ciclamini 4
 ITALY - 70026 Modugno

Forwarder

SCHWEITZER

Document Address

Magna PT S.p.A
 Via dei Ciclamini 4
 ITALY 70026 Modugno

91025584

Unloading Point: 14249

180286142
 5011002875

Terms of delivery: FCA

Agreement no: 13903

Place of dispatch: Bekescsaba

Responsible: IFS Applications

Mode of transport: ASC 3rd Party Truck

Telephone no: 00 (36)66 620 500

Plate Number: AB36CYK / AB97CYK

Line no	Part no Part description Lot Batch	Customer part no Engineering Change Level Place of storage	Quantity Order No Consumption Point	UoM	Customer order no Commodity code
1	2510609100-0 MAGNA DCT-300 DIFF. HOUSING 144894	2510650000	1080 151024	pcs	5500043697 8708509990

EKAER:

Packaging:

500246 MAGNA DCT300 MAGNUMBOX: 9
 500247 MAGNA DCT300 MAGNUM BOX TETŐ: 9
 501722 MAGNA DCT300 tálcá: 54

Total colli: 9

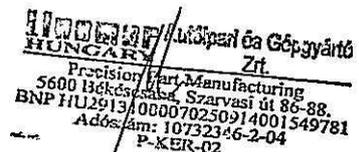
Net weight: 4 089 kg

Gross weight: 4 779 kg

KUEHNE+NAGEL s.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 1080
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio:
 Quantità Imballi: 9
 Conformità alle schede d'imballo: NO
 Data controllo: 04/02/21
 Firma:



1-15 und 21, 22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21, 22

1-15 továbbá 21, 22 rovatokat a feladó tölti ki saját felelősségére

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country)... LINAMAR HUNGARY ZRT. PPM DIV. HUNGARY 5600 BÉKÉSCSABA SZARVASI ÚT 86-88.		NEMZETKÖZI FUVARLEVÉL INTERNATIONAL CONSIGNEMENT INTERNATIONAL FRACHTBRIEF PÉLDÁNY 6/7 N° 2021/44962 A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)	
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country)... MAGNA PT S.P.A. ITALY 70026 MODUGNO VIA DEI CICLAMINI, NV.4		16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country)... AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 ; RO 18517892 Sebeş, Str. Ciocârlii, Nr.8 JUDEA ALBA - ROMANIA <i>Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità</i>	
3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country)... helység / place / Ort MODUGNO ország / country / Land IT ITALY		17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, country)... OFA	
4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont)... helység / place / Ort BÉKÉSCSABA ország / country / Land HU HUNGARY időpont / date / Datum 2021-01-27		18 Fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations...	
5 Mellékelt okmányok Annexed documents... Delivery Nr.: 123016; 123022			

6	7	8	9	10	11	12
Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern	Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke	Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung des Gutes	Statistikai szám Statistical number Statistiknummer	Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	Térfogat Volume Umfang
29		COLLI	MAGNA DCT-300 DIFF HOUSING	87085	13 859	
Osztály, szám, betű / Class, Number, Letter / Klasse, Ziffer, Buchstabe					ADR	sum: 13 859

13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)		19 Fizetendő To be p...		Feladó Sender...		Pénznem Currency...		Átvevő Consignee...	
---	--	-----------------------------------	--	---------------------	--	------------------------	--	------------------------	--

14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung		15 Fuvardíj fizetési rendelkezések / Directions as to freight payment / Frachtzahlungsanweisungen bérmentve, freight paid, frei bérmentés nélkül, freight to be paid, unfrei		20 Különleges megállapodások / Special agreements / Besondere Vereinbarungen	
--	--	---	--	---	--

21 Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgefertigt in Békéscsaba 2021-01-27 am on 20		24 Az áru átvevése Goods received Gut empfangen 04 FEB 2021 Date on Datum am	
22 Feladó aláírása és bélyegzője Sender's signature and stamp Nagy Zoltán 0914001549783 2021-01-27		23 Fuvarozó aláírása és bélyegzője Carrier's signature and stamp AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 ; RO 18517892 Sebeş, Str. Ciocârlii, Nr.8 JUDEA ALBA - ROMANIA	

25 Jármű Vehicle...		Rendszám Registration..		Raksúly Useful loa...	
		AB 36 CYK			
		AB 97 CYK			

Veszélyes áruknál az esetleges bizonylatokon kívül a rovat utolsó sorban beírandó az osztály, a szám és adott esetben a betű

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any

Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe

KUEHNE + NAGEL S.r.l.
 Via dei Ciclamini, s.n.c. 70026 Modugno (BA)
 Az áru átvevése
 Goods received
 Gut empfangen
 04 FEB 2021
 Date on
 Datum am
 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"
 Az átvevő aláírása és bélyegzője
 Signature and stamp of the consignee